ᑲᑐᑎᓗᒍ ᓄᓇᕗᑦ ᐱᕈᖅᐸᓕᐊᑎᓪᓗᒍ
Building Nunavut Together
Nunavuliuqatigiingniq
Bâtir le Nunavut ensemble

ᒥᓂᔅᑕ ᐱᕙᓪᓕᐊᔪᓕᕆᔨᒃᑯᓐᓄᑦ ᐃᖃᕐᕋᔪᓕᕆᔨᒃᑯᓄᑦᑐ
Minister of Economic Development and Transportation
Ministaat Pivalliajuliqijitkut Ingilrajuliqijitkullu
Ministre du Développement économique et des Transports

Translation to Follow

Mr. Joseph Quqqiaq
MLA for Netsilik
Legislative Assembly of Nunavut
Email: jquqqiaq@assembly.nu.ca

October 28, 2024

Mr. Quqqiaq,

Thank you for tabling the letter from the Hamlet of Kugaaruk on October 23, 2024, expressing concerns for the weather observer function at our airports for both in the community of Kugaaruk and across the Territory. Your letter highlights the critical need for accurate weather information, which is essential for safe aviation operations in Nunavut. Your concern that the inability to accurate share the status of weather is shared by me, and you have my commitment to the advocacy of such.

While a federal mandate/responsibility the function of weather observation is managed by a third party with oversight of NAV Canada, as you have indicated in your letter. I assure you that my Department of Economic Development and Transportation is actively addressing the challenges impacting Nunavut's Community Aerodrome Radio Station Program. We are committed to advocating for increased funding and improved service levels at Community Aerodrome Radio Station Program sites across Nunavut. We recognize that impacted levels of service in this program pose a significant threat to aviation in Nunavut.

Your support and engagement are appreciated as we work towards the enhancement of quality of weather observation services for the benefit of our communities.

Sincerely,

Hon. David Akeeagok
Minister of Economic Development and Transportation

cc. His Worship Teddy Apsaktaun, Mayor, Hamlet of Kugaaruk
Michelle Byers, Senior Administrative Officer, Hamlet of Kugaaruk

ᑎᑎᖅᑯᕕᐊ 2410
ᐃᖃᓗᐃᑦ, ᓄᓇᕗᑦ X0A 0H0

P.O. Box 2410
Iqaluit, Nunavut X0A 0H0

Titiqakuvia 2410
Iqaluit, Nunavut X0A 0H0

C. P. 2410
Iqaluit, Nunavut X0A 0H0

867-975-5026
867-975-5044

ᑲᑐᑎᓗᒍ ᓄᓇᕗᑦ ᐱᕈᖅᐸᓕᐊᑎᓪᓗᒍ
Building Nunavut Together
Nunavuliuqatigiingniq
Bâtir le Nunavut ensemble

ᒥᓂᔅᑕ ᐱᕙᓪᓕᐊᔪᓕᕆᔨᒃᑯᓐᓄᑦ ᐃᖏᕐᕋᔪᓕᕆᔨᒃᑯᓐᓄᓪᓗ
ᒥᓂᔅᑕ ᐱᕙᓪᓕᐊᔪᓕᕆᔨᒃᑯᓐᓄᑦ ᐃᖏᕐᕋᔪᓕᕆᔨᒃᑯᓐᓄᓪᓗ
Ministaat Pivalliajuliqijitkut Ingilrajuliqijitkullu
Ministre du Développement économique et des Transports

ᓱᓯᐱ ᕐᑯᖅᑭᐊᖅ

ᐅᑐᐱᕆ 28, 2024

ᒪᓕᒐᓕᐅᖅᑎ ᓇᑦᓯᓕᖕᒧᑦ
ᒪᓕᒐᓕᐅᕐᕕᖕᒥ, ᓄᓇᕗᑦ
ᐃᕐᖏᓈᖅᑕᐅᑦ: jquqqiaq@assembly.nu.ca

ᒥᓂᔅᑕ ᕐᑯᖅᑭᐊᖅ:

ᕐᑯᔭᓐᓇᒦᒃ ᓴᖅᑭᑦᑎᓚᐅᕋᕕᑦ ᑎᑎᖅᑲᒥᑦ ᐊᐅᒻᒪᑦᑯᓐᓂᑦ ᑰᒐᕈᖕᒥᑦ ᐅᑐᐱᕆ 23, 2024-ᒥᑦ, ᐃᓱᒪᒍᑎᖃᖅᓱᑎᒃ ᓯᓚᓐᓂᐊᖅᑎᓂᑦ ᒥᑦᑕᕐᕕᑦᑎᓐᓂᑦ ᑕᒪᐃᓐᓄᑦ ᓄᓇᓕᖕᓂᑦ ᑰᒐᕈᖕᒥᑦ ᓄᓇᕗᓕᒫᒥᓪᓗ. ᑎᑎᕋᓚᐅᖅᑕᐃᑦ ᓇᓗᓇᐃᖅᓯᖕᒪᑦ ᐱᔭᕆᐊᖃᓪᓚᕆᖕᓂᖕᒐᓂᒃ ᑕᒻᒪᖅᑕᖅᓯᒪᖕᒋᑦᑐᓂᒃ ᓯᓚᒥᒃ ᑐᓴᖅᑕᐅᔪᒃᓴᓂᒃ, ᑕᒪᓐᓇᓗ ᐱᒻᒪᕆᐊᒍᓪᓗᓂ ᕐᑯᐊᖅᓵᕐᓇᖕᒋᑦᑐᒃᑯᑦ ᑎᖕᒥᓲᓕᕆᓂᕐᒧᑦ ᐊᐅᓚᓂᕆᔭᐅᕙᒃᑐᓄᑦ ᓄᓇᕗᒻᒥ. ᐃᓱᒪᒍᑎᒋᔭᐃᑦ ᑕᒻᒪᖕᒐᖕᒋᑦᑐᒥᒃ ᐊᒥᖅᑳᕈᑎᖃᕈᓐᓇᖕᒋᓐᓂᖅ ᖃᓄᐃᓕᖕᒐᓂᖕᒐᓂᒃ ᓯᓚ ᐊᒥᖅᑳᕈᑎᒋᕙᒃᑕ8i4, ᑐᓂᓯᒪᑦᑎᐊᕐᓂᖃᖅᐳᑎᓪᓗ ᑭᒡᒐᖅᑐᐃᓂᕐᒥᒃ ᑕᐃᒪᓐᓈᓗᒃ.

ᒐᕙᒪᑐᖃᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᖕᒋᑦ/ᑲᒪᒋᔭᒃᓴᖕᒋᑦ ᐊᐅᓚᓐᓂᖕᒋᑦ ᓯᓚᒥᒃ ᓇᐅᑦᑎᖅᓱᖅᑏᑦ ᐊᐅᓚᑕᐅᑎᓪᓗᒋᑦ ᓯᓚᑖᓂᙵᖅᑐᓂᒃ ᑲᓇᑕᒥ ᐊᐅᓚᔪᓐᓇᐅᑎᓕᕆᔨᒃᑯᓐᓂ, ᓇᓗᓇᐃᖅᓯᓯᒪᔭᕐᓂᒃ ᑎᑎᕋᖅᑕᕐᓂᒃ. ᓇᓗᓇᐃᕐᕕᒋᕙᒋᑦ ᐱᕙᓪᓕᐊᔪᓕᕆᔨᒃᑯᑦ ᐃᖏᕐᕋᔪᓕᕆᔨᒃᑯᓪᓗ ᑲᒪᒋᔭᖃᑦᑎᐊᕐᒪᑕ ᐊᒃᓱᕈᑕᐅᕙᒃᑐᓂᑦ ᐊᒃᑐᐃᔪᓂᑦ ᓄᓇᕗᑉ ᓄᓇᓕᖕᓂ ᓯᓚᓐᓂᐊᕐᕕᖕᓂᑦ ᓈᓚᐅᑎᖃᕐᕕᖕᓂᑦ. ᐊᖏᖅᓯᒪᓂᖃᖅᑐᒍᑦ ᑭᒡᒐᖅᑐᐃᓂᕐᒥᑦ ᐅᓄᖅᓯᑎᑦᑎᓂᕐᒧᑦ ᑮᓇᐅᔭᖃᖅᑎᑕᐅᓂᕐᒧᑦ ᐱᐅᓯᕙᓪᓕᑎᑦᑎᓂᕐᒥᓪᓗ ᐱᔨᑦᑎᕋᕐᓂᕐᒥᑦ ᓄᓇᓕᖕᓂᑦ ᓯᓚᓐᓂᐊᕐᕕᖕᓂᑦ ᐱᓕᕆᕝᕕᐅᔪᓂᑦ ᓄᓇᕗᓕᒫᒥᑦ. ᐃᓕᓴᖅᓯᕗᒍᑦ ᑕᒪᓐᓇ ᐊᒃᑐᖅᓯᓂᕆᔭᐅᔪᖅ ᐱᔨᑦᑎᕋᕐᓂᕆᕙᒃᑕᐅᔪᒧᑦ ᑕᒪᑐᒪᓂ ᐱᓕᕆᐊᖑᔪᒥ ᐊᖏᔪᒃᓪᓚᖕᒥᒃ ᕐᑯᐊᖅᓵᕐᓇᖅᑎᑦᑎᓂᖕᒐᓂᒃ ᑎᖕᒥᓲᓄᑦ ᓄᓇᕗᒻᒥ.

ᐃᑲᔪᖅᑐᐃᓃᑦ ᐃᓚᐅᓃᓪᓗ ᕐᑯᔭᒋᔭᐅᕗᑦ ᐱᓕᕆᐊᖃᖅᑎᓪᓗᑕ ᐱᐅᓯᒋᐊᖅᑎᑦᑎᓂᕐᒥᒃ ᐱᐅᓂᕆᔭᖕᒐᓂᒃ ᓯᓚᒥᒃ ᓇᐅᑦᑎᖅᓱᖅᓯᓂᕐᒧᑦ ᐱᔨᑦᑎᕋᕐᓂᕆᔭᐅᕙᒃᑐᓂᒃ ᐃᑲᔪᕈᒪᓪᓗᒋᑦ ᓄᓇᓕᕗᑦ.

ᐅᕙᙵᖅᑐᖅ,

ᑕᐃᕕᑎ ᐊᕐᕈᐊᕈᖅ
ᑕᐃᕕᑎ ᐊᕐᕈᐊᕈᖅ
ᒥᓂᔅᑕ ᐱᕙᓪᓕᐊᔪᓕᕆᔨᒃᑯᓐᓄᑦ ᐃᖏᕐᕋᔪᓕᕆᔨᒃᑯᓐᓄᓪᓗ

ᐱᖃᑕᐅᔪᑦ. ᒪᐃᔭ ᑎᐊᑎ ᐊᐸᓴᒃᑕᐅᓐ, ᒪᐃᔭ, ᐊᐅᒻᒪᑦᑯᑦ ᑰᒐᕈᖕᒥᑦ
ᒥᓯᐊᓪ ᐸᐃᐅᔅ, ᐊᐅᒻᒪᒃᑯᑦ ᐊᐅᓚᑦᑎᔨᖕᒐ, ᑰᒐᕐᔪᖕᒥ ᐊᐅᒻᒪᒃᑯᑦ

ᑎᑎᖃᑯᕕᐊ 2410
ᐃᖃᓗᐃᑦ, ᓄᓇᕗᑦ X0A 0H0

P.O. Box 2410
Iqaluit, Nunavut X0A 0H0

Titiqakuvia 2410
Iqaluit, Nunavut X0A 0H0

C. P. 2410
Iqaluit, Nunavut X0A 0H0

·867-975-5026
·867-975-5044